

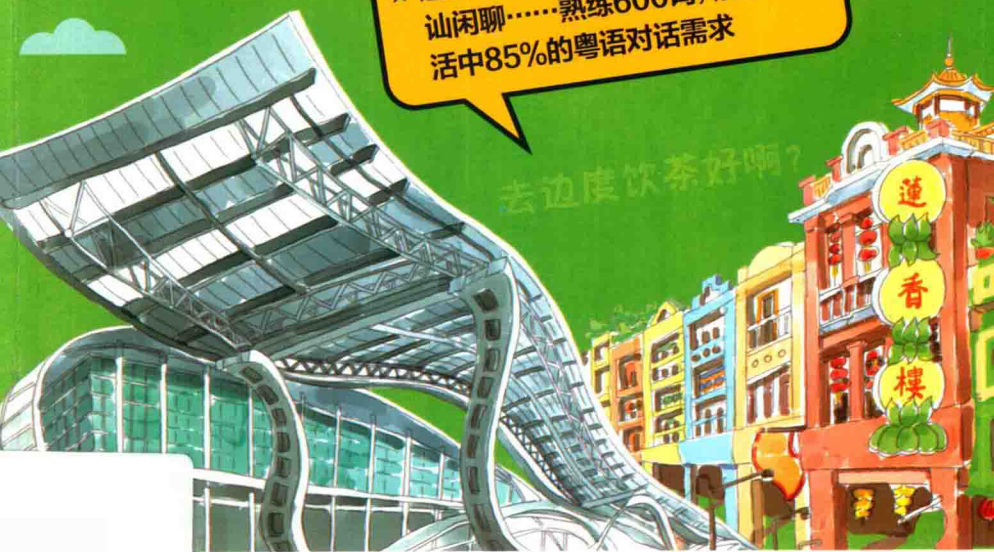
粤语语言文化学习与传播丛书



粤语(广州话) 600常用词 随身记

范俊军 肖荣钦 编著

- ★ 600常用词20天掌握
- ★ 185个地道场景例句
- ★ 逛街购物、喝茶吃饭、问路求医、搭讪闲聊……熟练600词, 解决你生活中85%的粤语对话需求



· 暨南大学汉语方言研究中心 ·
· 粤语语言文化学习与传播丛书 ·

粤语 (广州话) 600 常用词 随身记

范俊军 肖荣钦 编著

SPM

南方出版传媒
广东人民出版社
· 广 州 ·

图书在版编目(CIP)数据

粤语(广州话)常用600词随身记/暨南大学汉语方言研究中心编;范俊军、肖荣钦编著. —广州:广东人民出版社, 2015. 3
(粤语语言文化学习与传播丛书)
ISBN 978-7-218-09685-8

I. ①粤… II. ①暨… ②范… ③肖… III. ①粤语—
词汇 IV. ①H178

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第244180号

Yueyu (Guangzhouhua) Changyong 600 Ci Suishenji

粤语(广州话)常用600词随身记

暨南大学汉语方言研究中心 编

范俊军、肖荣钦 编著

 版权所有 翻印必究

出版人: 曾莹

策划编辑: 肖风华

责任编辑: 梁茵

装帧设计: 徐奎

责任技编: 周杰 黎碧霞

出版发行: 广东人民出版社

地址: 广州市大沙头四马路10号(邮政编码: 510102)

电话: (020) 83798714(总编室)

传真: (020) 83780199

网址: <http://www.gdpph.com>

印刷: 广州市穗彩印务有限公司

开本: 889毫米×1194毫米 1/32

印张: 2.125 字数: 49千

版次: 2015年3月第1版 2015年3月第1次印刷

定价: 12.00元

如发现印装质量问题,影响阅读,请与出版社(020-83795749)联系调换。

售书热线: (020) 83795240

八大理由劝您学广州话

一 在广东找工作、打工，将增强您的竞争力，获得更多就业和提升机会！

二 报考广东省地方县市的公务员，会有明显的优势！

三 在广东做生意，能让您结识更多的本地生意朋友，生意会更加红火！

四 做进出口商品贸易，您会有更多的机会，建立更广泛的海外合作关系！

五 在香港、澳门读大学，您更容易融入港澳文化，与本地学生打成一片！

六 在广东读大学，不用说，您更容易留在广东就业！

七 在欧、美、澳留学，您更容易进入华人圈，建立海外人际的网络！

八 在国外旅游，遇到困难，更容易获得必要的帮助！

学前必记

本书单词是广州话日常生活中最常用词，记住了这600个单词，可以造出日常大部分语句，务必熟记。

先听录音，背下9个声调例字和序号，记单词时能对号入座。

1	2	3	4	5	6	7	8	9
诗	时	史	市	试	事	色	锡	食

背单词方法

 将录音下载到手机，按以下方法记单词

1. 合上书，每个录音听2遍；
2. 打开书，边听边看，跟读3遍；
3. 对照每页顶上的声调字，跟读2遍；
4. 遮住普通话，看粤语拼音试读2遍；
5. 遮住粤语拼音，根据普通话说出粤语；
6. 每天早、中、晚抽10分钟记单词；
7. 每天规定记忆20来个单词；
8. 记了2天单词，试着用这些单词造句说话。



目 录

学前必记

背单词方法

第1天单词(一) / 001

第1天单词(二) / 001

第2天单词(一) / 003

第2天单词(二) / 003

组词造句 / 004

对照答案, 巩固单词 / 004

记单词, 练造句 / 005

第3天单词(一) / 007

第3天单词(二) / 007

记单词, 练造句 / 008

组词造句 / 008

对照答案, 巩固单词 / 009

第4天单词(一) / 011

第4天单词(二) / 011

第5天单词(一) / 013

第5天单词(二) / 013

组词造句 / 014

对照答案, 巩固单词 / 015

第6天单词(一) / 016

第6天单词(二) / 016

组词造句 / 017

对照答案, 巩固单词 / 018

第7天单词(一) / 019

第7天单词(二) / 019

组词造句 / 020

对照答案, 巩固单词 / 020

第8天单词(一) / 021

第8天单词(二) / 021

组词造句 / 022

对照答案, 巩固单词 / 024

第9天单词(一) / 026

第9天单词(二) / 026

组词造句 / 027

对照答案, 巩固单词 / 028

第10天单词(一) / 029

第10天单词(二) / 029

组词造句 / 030

对照答案, 巩固单词 / 030

第11天单词(一) / 031

第11天单词(二) / 031

组词造句 / 032

对照答案, 巩固单词 / 032

第12天单词(一) / 033

第12天单词(二) / 033

第13天单词(一) / 035

第13天单词(二) / 035

第14天单词(一) / 037

第14天单词(二) / 037

组词造句 / 038

对照答案, 巩固单词 / 039

第15天单词(一) / 040

第15天单词(二) / 040

组词造句 / 041

对照答案, 巩固单词 / 042

第16天单词(一) / 044

第16天单词(二) / 044

组词造句 / 045

对照答案, 巩固单词 / 045

第17天单词(一) / 046

第17天单词(二) / 046

组词造句 / 047

对照答案, 巩固单词 / 048

第18天单词(一) / 050

第18天单词(二) / 050

组词造句 / 051

对照答案, 巩固单词 / 051

第19天单词(一) / 053

第19天单词(二) / 053

组词造句 / 054

对照答案, 巩固单词 / 054

第20天单词 / 055

组词造句 / 056

对照答案, 巩固单词 / 056

附录 / 057

颜色 / 057

时间季节 / 057

体育运动 / 058

广州地标 / 058

特色美食 / 059

赞美的话 / 059



 第1天单词 (一)

001	我	ngo ⁴	我
002	你	nei ⁴	你
003	佢	koey ⁴	他
004	系	hai ⁶	是
005	喺	hai ³	在
006	唔	m ² /ng ²	不
007	边个	bin ¹ go ⁵	哪个
008	边度	bin ¹ dou ⁶	哪里
009	乜嘢	mad ⁷ ye ⁴	什么/啥
010	来 (嚟)	lai ²	来
011	去	hoey ⁵	去
012	做	zou ⁶	做
013	讲	gong ³	说/讲

说明：“乜嘢”后面跟词语时，简说“乜”。

 第1天单词 (二)

014	今日	gam ¹ yad ⁹	今天
015	朝早	ziu ¹ zou ³	早晨/上午
016	下昼	haa ⁶ zau ⁵	下午
017	晚黑	maan ⁴ hag ⁷	晚上
018	琴晚	kam ² maan ⁴	昨晚
019	食 (饭)	sig ⁹ faan ⁶	吃 (饭)
020	饮 (茶)	yam ³ caa ²	喝 (茶)

021	呢	ni ¹	这
022	𢆺	go ³	那
023	呢度	ni ¹ dou ⁶	这里
024	边	bin ¹	哪/谁
025	呢个	ni ¹ go ⁵	这个
026	𢆺个	go ³ go ⁵	那个

 第2天单词（一）

027	有	yau ⁴	有
028	要	yi ⁵	要
029	买饼	maai ⁴ sung ⁵	买菜
030	事	si ⁶	事
031	做嘢	zou ⁶ ye ⁴	做事/干活
032	嘢	ye ⁴	东西/事情
033	搵	wan ³	找
034	问	man ⁶	问
035	乜事	mad ⁷ si ⁶	什么事
036	点	dim ³	怎么
037	睇	tai ³	看

 第2天单词（二）

038	一	yad ⁷	一
039	二	yi ⁶	二
040	三	saam ¹	三
041	四	sei ⁵	四
042	五	m ⁴ /ng ⁴	五
043	六	lug ⁹	六
044	七	cad ⁷	七
045	八	baad ⁸	八
046	九	gau ³	九
047	十	sab ⁹	十
048	二十	yi ⁶ sab ⁹	二十

049	廿	yaa ⁶	二十
050	廿三	yaa ⁶ saam ¹	二十三



组词造句

- S001 你在哪里？
 S002 你来这里。
 S003 我要做事。
 S004 你到哪里吃饭？
 S005 你下午做什么？
 S006 我要去哪里买东西？
 S007 你说啥？
 S008 有东西看。
 S009 他不在那里。
 S010 你在看什么？
 S011 你找我有什么事？
 S012 我怎么去你那里？
 S013 你来这里买菜。
 S014 我早晨喝茶。
 S015 我晚上有事，不来。



对照答案，巩固单词

你喺边度？

nei⁴ hai³ bin¹ dou⁶?

你来呢度。	nei ⁴ lei ² ni ¹ dou ⁶
我要做嘢。	ngo ⁵ yiu ⁵ zou ⁶ ye ⁴
你去边度食饭?	nei ⁴ hoey ⁵ bin ¹ dou ⁶ sig ⁹ faan ⁶ ?
你下昼做乜嘢?	nei ⁴ haa ⁶ zau ⁵ zou ⁶ mad ⁷ ye ⁴ ?
我要去边度买嘢?	ngo ⁴ yiu ⁵ hoey ⁵ bin ¹ dou ⁶ maai ⁴ ye ⁴ ?
你讲乜?	nei ⁴ gong ³ mad ⁷ ?
有嘢睇。	yau ⁴ ye ⁴ tai ³ .
佢唔喺个度。	koey ⁴ m ² hai ³ go ³ dou ⁶ .
你喺度睇乜嘢?	nei ⁴ hai ³ dou ⁶ tai ³ mad ⁷ ye ⁴ ?
你搵我有乜事?	nei ⁴ wan ³ ngo ⁴ yau ⁴ mad ⁷ si ⁶ ?
我点去你个度?	ngo ⁴ dim ³ hoey ⁵ nei ⁴ go ³ dou ⁶ ?
你来呢度买饼。	nei ⁴ lei ² ni ¹ dou ⁶ maai ⁴ sung ⁵ .
我朝早饮茶。	ngo ⁴ ziu ¹ zou ³ yam ³ caa ² .
我晚黑有事, 唔来。	ngo ⁴ maan ⁴ hag ⁷ yau ⁴ si ⁶ , m ² lei ² .



记单词, 练造句

从1、3、4或1、2、3、4选词配句。

一	二	三	四
我		系	呢个
你		喺	边个
佢		有	边度
边个		要	你
呢个		搵	我
个个	唔	问	佢
呢度	点	做	乜嘢

一	二	三	四
咁度		买	乜事
今日		睇	嘢
早晨		讲	乜
下昼		食	茶
晚黑		饮	饭
琴晚		来/去	煲

第3天单词（一）

051	唔该	m ² goi ¹	劳驾/请问/谢谢
052	唔知	m ² zi ¹	不知道
053	识	sig ⁷	识/会
054	哋	dei ⁶	们
055	我哋	ngo ⁴ dei ⁶	我们
056	佢哋	koey ⁴ dei ⁶	他们
057	人哋	yan ² dei ⁶	别人
058	大家	daai ⁶ gaa ¹	大家
059	自己	zi ⁶ gei ³	自己
060	嘅	ge ⁵	的
061	我嘅	ngo ⁴ ge ⁵	我的
062	佢哋嘅	koey ⁴ dei ⁶ ge ⁵	他们的
063	一齐	yad ⁷ cai ²	一起

第3天单词（二）

064	冇	mou ⁴	没有/别
065	几多	gei ³ do ¹	多少
066	坐	co ⁴	坐
067	倚（企）	kei ⁴	站/立
068	行	haang ²	走
069	咗	zo ³	了/过
070	倚住	kei ⁴ zyu ⁶	站着
071	做紧	zou ⁶ gan ³	（正在）做着
072	呢啲	ni ¹ di ¹	这些

073	一啲	yad ⁷ di ¹	一些
074	畀	bei ³	给
075	出去	coed ⁷ hoey ⁵	出去
076	入来(嚟)	yab ⁹ lei ²	进来



记单词，练造句

从三组词中选词配成广州话句子。

一	二	三
今天 上午	不 没有 怎么	十 二十三
下午 我	是 在 有	多少 什么
你 佢	要 问 找	什么 饭
我们 你们	说 做 买	菜 事情
他们 你自己	吃 喝 来	东西 几个
这里 那里	去 看 进来	这些 哪些
这些 哪些	出去 给 走	这些东西
那些 那个	坐 站 知道	这些菜 我们
这个 哪个	认识 感谢	他们 那些
大家	着 了 正在(着)	



组词造句

S016 我们不知道。

S017 谢谢您。

- S018 大家出去。
- S019 你们一起去买东西。
- S020 我们一起走。
- S021 这些是我们的。
- S022 我不认识他们。
- S023 你给我多少？
- S024 我给了你。
- S025 你进来。
- S026 他们正在做着事。
- S027 你站着说。
- S028 我们正在吃饭。
- S029 你给了我三十个？
- S030 我没有给他。
- S031 我不要这些东西。
- S032 今天我们有事情做。
- S033 你自己知道怎么做。
- S034 我们没有什么东西吃。
- S035 我不知道你在干啥。
- S036 你看着（住）他。
- S037 你买这些东西做什么？
- S038 这个你怎么看？



对照答案，巩固单词

我哋唔知。

ngo⁴dei⁶ m²zi¹.

唔该你。

m²goi¹ nei⁴.

大家出去。

你哋一齐去买嘢。

我哋一齐行。

呢啲系我哋嘅。

我唔识佢哋。

你畀几个我?

我畀咗你。

你入来。

佢哋做紧嘢。

你企住讲。

我哋食紧饭。

你畀咗我三十个?

我有畀佢。

我唔要呢啲嘢。

今日我哋有嘢做。

你自己知点做。

我哋有乜嘢食。

我唔知你喺度做乜。

你睇住佢。

你买呢啲嘢做乜?

呢个你点睇?

daai⁶gaa¹ coed⁷hoey⁵.

nei⁴dei⁶ yad⁷cai² hoey⁵ maai⁴ye⁴.

ngo⁴dei⁶ yad⁷cai² haang².

ni¹di¹ hai⁶ ngo⁴dei⁶ ge⁵.

ngo⁴ m²sig⁷ koey⁴dei⁶.

nei⁴ bei³ gei³do¹ ngo⁴?

ngo⁴ bei³zo³ nei⁴.

nei⁴ yab⁹lei².

koey⁴dei⁶ zou⁶gan³ ye⁴.

nei⁴ kei⁴zyu⁶ gong³.

ngo⁴dei⁶ sig⁹gan³ faan⁶.

nei⁴ bei³zo³ ngo⁴ saam¹sab⁹go⁵?

ngo⁴ mou⁴ bei³koey⁴.

ngo⁴ m²yi⁵ ni¹di¹ye⁴.

gam¹yad⁹ ngo⁴dei⁶ yau⁴ye⁴ zou⁶.

nei⁴ zi⁶gei³ zi¹ dim³zou⁶.

ngo⁴dei⁶ mou⁴ mad⁷ye⁴ sig⁹.

ngo⁴ m²zi¹ nei⁴ hai³dou⁶ zou⁶mad⁷.

nei⁴ tai³zyu⁶ koey⁴.

nei⁴ maai³ ni¹di¹ye⁴ zou⁶mad⁷?

ni¹go⁵ nei⁴ dim³tai³?